



Tiltøk

Sankoman Sion, Vágur

Sunnudag: Morgunmøti kl. 11.00. Evangeliskt møti kl. 18.00.
Telefonandaktin svarar á 73777.

Al Anon, Tórshavn

Fundur fyri avvarðandi av alkoholikarum eru hvørt týskvöld og hvørt hóskvöld kl. 21 í Tórsgøtu 5 (innngongd vestanfyrir).

AA-fundur í Havn

Fundur fyri nýkomnar í AA verður í kvöld kl. 20 í Tórsgøtu 5 (innngongd vestanfyrir).

Amnesty International Føroya deild

Skrivstovan er opin: Týsdag kl. 8.30-12.30 Hósdag kl. 8.30-16.30

Felagið

Føroyar-Kuba

Í summar er einans opið fast hvønn mikudag kl. 16-18 í felagshúsinum í Kongagøtu 11, Tórshavn. Tó ber til at ringja 13016 og faxes á 13824.

Eliaskirkjan

Møti er hvørt leygarkvöld kl. 19 í kjallaranum í Eliaskirkjuni á Vesterbro Torv, Vesterbrogade 49, bert 2 min. frá Føroyahúsinum (tá ikki 26. juli). Bussarnir 1, 6, 14, 16, 28 steðga nærhendis. Øll kunnu vera við. Fleiri upplýsingar við at venda sær til Atla Rasmussen, tlf. 32886727, ella John Petersen, tlf. 36789046.

Kristnastova

Birmavej 36, København S, tlf. 31 55 18 09 / fax 31 58 61 49.
Fríggjakvöldið kl. 20 er

kristilgur fundur.

Sunnmorgunin kl. 11 er samkomufundur við breyðbróting og sunnudagsskúli kl. 12.30.

Evangeliska Røddin

Odense. Føroyska sendingin frá Odense Radio hoyrist hvønn mikudag kl. 16.40, danska tíð, á FM 107,1 MHz.

Malta, Hirtshals

Sunnudag: Kl. 11: Breyðbróting. Sunnudagsskúlin byrjar aftur, tá skúlarnir byrja.

Kl. 18: Evangeliskur fundur. Mikukvöld kl. 20: Bønar- og uppbyggjarmøti.

Hóskvöldið 17. juli, kl. 19.30: Evangeliskur fundur í Cosmos Trawl, Østhaven, Hirtshals.

Øll eru hjartaliga velkomn til hesi møti. Eftir fundirnar bjóða vit ein drekkamunn.

Sankoman Malta í Hirtshals

Føroyingafelagið í Esbjerg

Opið er mánaðskvöld kl. 19-22, Kort og Dart. Leygarkvöld kl. 21-01, Cafe. Sunnukvöld kl. 20, Føroyskur dansur. Vit hava eisini onnur tiltøk. Vilja tit vita meira, so ring tlf. 75153429, Martin ella tlf. 75155877, Oddvør.

Føroyahúsið

í Keypmannahavn Vesterbrogade 17 A 1620 København V Tlf. 31 23 15 87 Fax 31 23 15 18 Kunningartlf. 31 23 15 86, sum sigur frá øllum tiltøkum.

Kaffistovan er opin frá kl. 14-19 hvønn dag uttan leygardag. Mánadag kl. 17-19 er Dagur og Vika o.a. Týsdag kl. 17.30 er døgurði. Føroysk bløð liggja frammi. Døgurðamat, fløgur, bond, bækur og ullvørur eru

m.a. at taa a kaffistovuni. Ráðgevingin: Tlf. 31 23 99 80, Fax 31 23 92 34 er opin mánadag, týsdag og hósdag kl. 11.30-15.30. Mikudag kl. 14-18.

MFS, Tlf./fax 33250210 Opið mikudag og fríggjadag kl. 16-18.

Øyggiaskoggi, tlf./fax 31232310.

Nærvarp Okkara, tlf. 31228401.

Skúlin, 53681757.

Føroyingafelagið í Aalborg

Lille Kongensgade 10B 9000 Aalborg

Opið er mikukvöld kl. 19-22, fríggjadag frá kl. 17-19 og leygarkvöld frá kl. 22-03. Onnur tiltøk verða lýst í felagsblaðnum.

Føroyingafelagið í Århus

Vestergade 48 D, 8000 Århus C

Áarstova, húsið er opið mánadag-hósdag kl. 16-18. Fríggjakvöldið kl. 21-03 atgongumerkið fyri ikki limir 10 kr.

Føroyskur skúli fyri børn leygardag, líka vikur, frá kl. 11

Før. dansur er 2. hvørt fríggjakvöld.

Sertiltøk: Hoyrið telefon-svararan á tlf. 86-180604.

Føroyingar í Noregi

Føroyingar og fólk við tilknýti til Føroyar hittast til óformligan hugna fyrsta leygardag í mánaðinum á Kaffé Asyl, Grønland 28, í Oslo.

Norsk-Føroysk Lag skipar fyri tiltakinum.

Felagið hevur tlf. 447 22 67 48 29

BILLUTIR

útvægast til FLEST ALLAR BILAR

Fa. BILLUTIR Tlf. 21605 Fax. 21666

VALUTAKURSIR

		16.07.97	siðsta mán.
USA	Dollarar	683,5500	664,4500
Bretland	Pund	1147,3300	1104,5200
Tyskland	Markur	381,5700	381,0900
Sverriki	Króna	87,2800	85,9000
Noreg	Króna	91,5200	90,7800
Frakland	Frankur	113,0100	113,0800
Belgia	Frankur	18,4930	18,4820
Sveits	Frankur	463,2300	455,4400
Holland	Gyllin	338,8900	338,5400
Italia	Liri	0,3930	0,3910
Finnland	Markur	129,2400	127,9800
Ísland	Króna	9,7900	9,6300
Eysturriki	Skillingur	54,2710	54,2020
Spania	Pesetas	4,5350	4,5180
Portugal	Escudos	3,7840	3,7830
Kanada	Dollari	498,5000	482,3800
Grikkaland	Drakmur	2,4570	2,4460
Japan	Yen	5,9101	5,8088
Írland	Pund	1029,8900	1004,1900
	XEU	753,2500	748,3300

FØROYA SPARKASSI Kelda:



Hósdagur 17. juli

00.00 Brain and Behaviour
00.30 The Chemistry of Creation
01.00 The Chemistry of the Invisible
01.30 The Chemistry of Creativity
02.00 The Sky at night
03.00 Images of the Cosmos
04.00 English Heritage
04.30 Unicef in the Classroom
05.00 Basic Skills Agency
05.30 Voluntary Matters
06.00 BBC Newsdesk
06.25 Prime Weather
06.30 Wham Bam Strawberry Jam
06.45 The Really Wild Show
07.10 Century Falls
07.45 Ready Steady Cook
08.15 Kilroy
09.00 Style Challenge
09.30 Wildlife
10.00 Lovejoy
10.50 Prime Weather
10.55 Good Living
11.20 Ready Steady Cook
11.50 Style Challenge
12.15 Animal Hospital
12.45 Kilroy
13.30 Wildlife
14.00 The Vet
14.50 Prime Weather
15.00 Good Living
15.30 Monty the Dog
15.35 The Genie from Down Under
16.00 Grange Hill
16.30 Wildlife
17.00 BBC World News
17.25 Prime Weather
17.30 Ready Steady Cook
18.00 Eastenders
18.30 Animal Hospital
19.00 Blackadder goes Forth
19.30 Goodnight Sweetheart
20.00 The House of Eliot
21.00 BBC World News
21.25 Prime Weather
21.30 Sir John Betjeman
22.20 Counterblast
23.00 She's Out
23.50 Prime Weather

Hósdagur 17. juli

04.55 The City
05.20 Góðan morgun børn
06.50 Góðan morgun
09.30 Góðan morgun (e)
11.00 TV-Shop
11.50 Pacific Drive
12.15 Grannar
12.45 Golden Girls
13.15 Paradise Beach

13.45 Heartbreak High
14.40 Pacific Drive
15.05 Grannar
15.35 The City
16.05 Baywatch
17.00 TV3 beinleiðis
17.05 Dokumentar: Strømme fra Valby
17.35 Menn unga atgongd
18.35 Pyramiden
19.05 Mercury 8:13
20.10 Filmur: Den store gavtyv
22.05 TV3 beinleiðis
22.20 Moloney
23.15 Filmur: The Confession
01.50 Diana
02.40 Líðugt



Hósdagur 17. juli

07.30 Equestrianism
08.30 Motorcycling
09.00 Cycling
10.00 Athletics
11.00 Rowing
12.00 Duathlon
12.30 Fun Sports
13.00 Mountain Bike
13.30 Athletics
16.30 Tennis
18.00 Strongest Man '97
19.00 Football LIVE
21.00 Boxing
22.00 Fitness
23.00 Sailing
23.30 Fencing
00.30 Close



Hósdagur 17. juli

19.00 Dinovinnir 6
19.30 Flint familjan
20.00 Dagur og vika
20.30 Tað er eingin sjálfvilygja 1:2 - um kvinnur og bróðrababba
21.15 Vilt lív og sál 4:4 - ensk stuttred
22.05 Venjari á strikuni
23.05 Cape Canaveral
23.50 Líðugt



Hósdagur 17. juli

7.15 Tíðindi
7.17 Morgunlesturin
7.30 Tíðindi
7.35 Morgunstund
9.00 Tíðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Føroyar í dag (e)
10.00 Tíðindi
10.05 Fimleikaleit 130
10.10 Lurtarnir og vit
11.00 Tíðindi
11.01 Undir døgurða
12.00 Tíðindi
12.01 Middagstónleikur
12.15 Veður og skrá
12.20 Tíðindi
12.40 Døgurðatónar
13.00 Tónatím
14.00 Tíðindi
14.01 Nýtt og gott gamalt - Rúni Jacobsen
15.00 Tíðindi
15.01 Siesta
16.00 Tíðindi
16.01 Siesta
17.00 Tíðindi
17.05 Summarjazzur - Edvard Nyholm Debes skipar fyrir
18.00 Børn velja lag
18.25 Veður og skrá
18.30 Tíðindi
18.55 Reportasja
19.25 Visuløg
19.55 Tíðindi

HAVNAR BIO

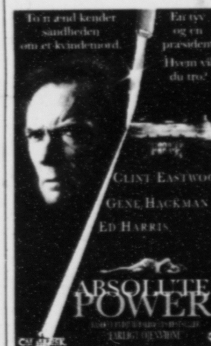
* Tlf. 11956 *



Hósdagin 17.07. kl. 19⁰⁰



Hósdagin 17.07. kl. 19¹⁵
Hósdagin 17.07. kl. 21¹⁵



Hósdagin 17.07. kl. 21⁰⁰

NÁR DU IKKE KAN TRÆNKE VEJRET KAN DU IKKE SKRIGE



Hósdagin 17.07. kl. 23⁰⁰

DEN STØRSTE GÆSTESUCES NOGENSINDE!



A WES CRAVEN FILM
SCREAM
DAVID ARQUETTE - NEVE CAMPBELL
COURTESY COX - MATTHEW DILLARD
BRIAN MCGLOTHLIN - SMITH ELLIOTT
DREW BARRYMORE

Hósdagin 17.07. kl. 23¹⁵

Konfirmatión

Ragnhild Hjalmarssdóttir Højgaard verður fermd í Havnar kirkju sunnudagin 20. juli.
Adr.: Hellutún 6, Tórshavn, tlf. 13480.

Brúðleyp

Fríggjadagin 25. juli kl. 10.00 giftast í Argja kirkju Ingun Liljan Næs úr Hvalba og Marnar Johansen av Argjum.

Vælkomin verður í kantinuni á Føroya Lærarskúla frá kl. 11.00-15.00. Tey, ið vilja gleða okkum henda brúðleypsdag okkara, verða vinarliga biðin at ringja á tlf. 11057 ella 13397, innan 20. juli.

Leygardagin 19. juli kl. 18.00 giftast í Dómkirkjuni Sólrun Wentzelsdóttir Kamban, Tórshavn, og Ragnar Ørn Steinarsen, Reykjavík.

Leygardagin 19. juli kl. 14.00 giftast í Miðvágs kirkju Jóna Hansen úr Miðvági og Tony Johansen úr Rødvig.

Brúðleypið verður fyrri innbodnum. Brúðleyps-adressa: Miðvágur.